iSPEAKHOUSTC

Houston's Language Access Solution

语言协助卡

休斯顿市政府将为您提供免费翻译服务 帮助不会说英语的客户享受市政府的各项服务

以下是一张"我说"的卡片 它会让市政府人员知道, 您说的是哪一种语言

"我说"卡片的使用方法

首先将这一页纸打印出来,沿着虚线将卡片剪下来对折, 之后随身放在您的皮包或者是钱夹里即可

> 当您需要时请出示卡片给市政府人员看, 这会让他们知道您所需要的是哪种语言的翻译

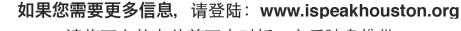
此卡亦可用于311(713 837 0311) 求助。或911急救 当电话接通时, 您只需照着卡片上的提示请求帮助即可





休斯顿 市政府



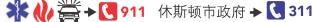


请将下方的卡片剪下来对折,之后随身携带



311是市政府的24小时非急救专线 请按照下列的方式求助

- 1.拨打311(紧急时请打911)
- 2.等待电话接通
- 3.接通时,您只需说"我说中文"
- 4.当对方用中文回应时,您就可以告诉他您的需求了







ISPEAKHOUSTON

I SPEAK CHINESE

CAN YOU PLEASE HELP ME?

THE PERSON HOLDING THIS CARD

DOES NOT SPEAK ENGLISH.

PLEASE PROVIDE THEM WITH INTERPRETATION ASSISTANCE.

OR CALL 311 AND ASK FOR AN INTERPRETER.